

EU Konformitätserklärung

für Artikelnummer

***014159**

Wobei '*' für die folgenden alphanumerischen Zeichen steht:

00

Produktbezeichnung und Erklärung

Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät
Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger

Wir als Hersteller erklären in alleiniger Verantwortung, dass sich die oben genannte Funkanlage in Übereinstimmung mit den Anforderungen der folgenden Richtlinie(n) und Norm(en) befindet:

Angewandte Richtlinie(n) und Norm(en)

2014/53/EU	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	
ETSI EN 301 489-1 V2.2.3	
Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2	
EN 50498:2010	
EN 62368-1:2014/A11:2017	

Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten 2011/65/EU / (EU) 2015/863

Hersteller und bevollmächtigter Vertreter

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim



86653 Monheim, 01.02.2021

Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

EU Declaration of Conformity

for item number

***014159**

Where '*' represents the following alphanumeric characters:

00

Product description and declaration

Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger

We, as the manufacturer, declare under our sole responsibility that the abovementioned radio equipment complies with requirements of the following directive(s) and standard(s):

Applied directive(s) and standard(s)

2014/53/EU	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	
ETSI EN 301 489-1 V2.2.3	
Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2	
EN 50498:2010	
EN 62368-1:2014/A11:2017	

Restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment, 2011/65/EU / (EU) 2015/863

Manufacturer and authorised representative

**Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim**



86653 Monheim, 01.02.2021

Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Déclaration de conformité UE

pour l'article n°

***014159**

« * » désignant les caractères alphanumériques suivants :

00

Désignation du produit et déclaration

Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät

Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger

En tant que fabricant, nous déclarons sous notre seule responsabilité que l'installation de radio citée ci-dessus est conforme aux exigences de la (des) directive(s) et de la (des) norme(s) suivantes :

Directive(s) et norme(s) appliquées

2014/53/EU

EN 62479:2010

EN 300 328 V2.2.2

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2

EN 50498:2010

EN 62368-1:2014/A11:2017

Limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques 2011/65/UE / (UE) 2015/863

Fabricant et représentant habilité

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim



86653 Monheim, 01.02.2021

Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Dichiarazione di conformità UE

per numero articolo

***014159**

Dove '*' per i seguenti caratteri alfanumerici:

00

Denominazione prodotto e dichiarazione

Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät

Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger

In qualità di costruttori, dichiariamo sotto la nostra responsabilità che il suddetto impianto radio è conforme ai requisiti della/e seguente/i direttiva/e e norma/e:

Direttiva/e e norma/e applicata/e

2014/53/EU

EN 62479:2010

EN 300 328 V2.2.2

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2

EN 50498:2010

EN 62368-1:2014/A11:2017

Restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche 2011/65/UE / (UE) 2015/863

Costruttore o rappresentante autorizzato

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim



86653 Monheim, 01.02.2021

Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Declaración de conformidad UE

para los artículos número

***014159**

Donde '*' representa los siguientes caracteres alfanuméricos:

00

Denominación del producto y declaración

Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät
Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger

Como fabricante, declaramos bajo nuestra única responsabilidad que la instalación radiofónica nombrada anteriormente cumple con los requisitos de la(s) siguiente(s) directiva(s) y norma(s):

Directiva(s) y norma(s) aplicadas:

2014/53/EU	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	
ETSI EN 301 489-1 V2.2.3	
Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2	
EN 50498:2010	
EN 62368-1:2014/A11:2017	

Restricciones a la utilización de determinadas sustancias peligrosas en aparatos eléctricos y electrónicos 2011/65/UE / (UE) 2015/863

Fabricante y representante autorizado

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim



86653 Monheim, 01.02.2021

Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

EU-overensstemmelseserklæring

for artikelnummer

***014159**

I den forbindelse står '**' for de følgende alfanumeriske tegn:

00

Produktbetegnelse og erklæring

Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät

Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger

Vi erklærer som producent med eneansvar, at ovennævnte trådløse anlæg er i overensstemmelse med kravene i følgende direktiv(er) og standard(er):

Anvendt(e) direktiv(er) og standard(er)

2014/53/EU

EN 62479:2010

EN 300 328 V2.2.2

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2

EN 50498:2010

EN 62368-1:2014/A11:2017

Begrænsning af anvendelsen af bestemte farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr 2011/65/EU / (EU) 2015/863

Producent og fuldmægtiget repræsentant

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim



86653 Monheim, 01.02.2021

Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

EU conformiteitsverklaring

voor artikelnummer

***014159**

Waarbij '*' voor de hieronder vermelde alfanumerieke tekens staat:

00

Productbenaming en verklaring

Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät

Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger

Wij als fabrikant als zijnde de enige verantwoordelijke verklaren dat de hierboven genoemde draadloze installatie in overeenstemming met de eisen van de hieronder vermelde richtlijn(en) en norm(en) is:

Toegepaste richtlijn(en) en norm(en)

2014/53/EU

EN 62479:2010

EN 300 328 V2.2.2

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2

EN 50498:2010

EN 62368-1:2014/A11:2017

Beperking in het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur 2011/65/EU / (EU) 2015/863

Fabrikant en gevolmachtigde vertegenwoordiger

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim



86653 Monheim, 01.02.2021

Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus

tuotenumeroille

***014159**

Tällöin merkki '*' tarkoittaa seuraavaa aakkosnumeerista merkkiä:

00

Tuotenimitys ja vakuutus

Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät

Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger

Valmistajana vakuutamme yksinomaisella vastuulla, että yllä mainittu radiolaite on seuraavien direktiivien ja standardien vaatimusten mukainen:

Sovelletut direktiivit ja standardit

2014/53/EU

EN 62479:2010

EN 300 328 V2.2.2

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2

EN 50498:2010

EN 62368-1:2014/A11:2017

Tiettyjen vaarallisten aineiden käytön rajoittaminen sähkö- ja elektroniikkalaitteissa

2011/65/EU / (EU) 2015/863

Valmistaja ja valtuutettu edustaja

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim



86653 Monheim, 01.02.2021

Klaus Mecklinger

Leitung Qualitätssicherung

Declaração de conformidade UE

para número de artigo

***014159**

Sendo que '*' representa os seguintes caracteres alfanuméricos:

00

Designação do produto e declaração

Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät
Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger

Na qualidade de fabricante, declaramos sob a nossa inteira responsabilidade que o sistema de rádio acima mencionado está em conformidade com os requisitos das seguintes diretiva(s) e norma(s):

Diretiva(s) e norma(s) aplicadas

2014/53/EU	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	
ETSI EN 301 489-1 V2.2.3	
Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2	
EN 50498:2010	
EN 62368-1:2014/A11:2017	

Restrição do uso de determinadas substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrônicos 2011/65/UE / (UE) 2015/863

Fabricante e representante autorizado

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim



86653 Monheim, 01.02.2021


Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

EU-försäkran om överensstämmelse för artikelnummer

***014159**

Varvid '*' står för följande alfanumeriska tecken:

00

Produktbeteckning och beskrivning

Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger

I egenskap av tillverkare intygar vi på eget ansvar att ovan nämnda radioanläggning överensstämmer med kraven i följande direktiv och standard(er):

Tillämpade direktiv och standard(er):

2014/53/EU
EN 300 328 V2.2.2
ETSI EN 301 489-1 V2.2.3
Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2
EN 50498:2010
EN 62368-1:2014/A11:2017
EN 62479:2010

Begränsning av användningen av vissa farliga ämnen i elektriska och elektroniska apparater 2011/65/EU / (EU) 2015/863

Tillverkare och auktoriserad representant

**Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim**



86653 Monheim, 01.02.2021

Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Deklaracja zgodności UE

dla numeru artykułu

***014159**

Gdzie '*' odpowiada następującym znakom alfanumerycznym:

00**Nazwa produktu i deklaracja****Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät****Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger**

Jako producent oświadczamy na wyłączną odpowiedzialność, że wymieniona wyżej instalacja radiowa spełnia wymagania następującej / następujących dyrektywy / dyrektyw i normy / norm:

Zastosowana(e) dyrektywa(y) i norma(y)

2014/53/EU

EN 62479:2010

EN 300 328 V2.2.2

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2

EN 50498:2010

EN 62368-1:2014/A11:2017

Ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym 2011/65/UE / (UE) 2015/863**Producent i upoważniony przedstawiciel****Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim****86653 Monheim, 01.02.2021****Klaus Mecklinger**
Leitung Qualitätssicherung

ЕС декларация за съответствие за номер на артикул

***014159**

като '*' обозначава следните буквени и цифрени знаци:

00

Описание на продукта и декларация

Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger

Ние, като производител, декларираме с пълна отговорност, че гореспоменатата радиосистема е в съответствие с изискванията на следните директива(и) и стандарт(и):

Приложими директива(и) и стандарт(и)

2014/53/EU

EN 62479:2010

EN 300 328 V2.2.2

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2

EN 50498:2010

EN 62368-1:2014/A11:2017

Ограничение за употребата на определени опасни вещества в електрическото и електронното оборудване 2011/65/EC / (EC) 2015/863

Производител и упълномощен представител

**Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim**



86653 Monheim, 01.02.2021

Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Prohlášení o shodě EU

pro číslo výrobku

***014159**

Příčemž „*“ představuje následující alfanumerické znaky:

00

Označení výrobku a prohlášení

Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät

Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger

Jako výrobci prohlašujeme na naši výhradní odpovědnost, že výše jmenované rádiové zařízení je shodné s požadavky následujících směrnic a norem:

Použité směrnice a normy

2014/53/EU

EN 62479:2010

EN 300 328 V2.2.2

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2

EN 50498:2010

EN 62368-1:2014/A11:2017

Omezení používání určitých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních 2011/65/EU / (EU) 2015/863

Výrobce a zmocněný zástupce

**Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim**



86653 Monheim, 01.02.2021

Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ για τον κωδ. προϊόντος

***014159**

Το '*' χρησιμοποιείται για τα παρακάτω αλφαριθμητικά σύμβολα:

00

Περιγραφή και επεξήγηση προϊόντος

Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger

Ως κατασκευαστές δηλώνουμε με αποκλειστική μας ευθύνη ότι η παραπάνω ασύρματη συσκευή συμμορφώνεται πλήρως προς τις απαιτήσεις των ακόλουθων οδηγιών και προτύπων:

Οδηγίες και πρότυπα

2014/53/EU

EN 62479:2010

EN 300 328 V2.2.2

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2

EN 50498:2010

EN 62368-1:2014/A11:2017

Περιορισμός της χρήσης ορισμένων επικίνδυνων ουσιών σε ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές 2011/65/ΕΕ / (ΕΕ) 2015/863

Κατασκευαστής και εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim

**86653 Monheim, 01.02.2021**

Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

EK megfelelőségi nyilatkozat

cikkszámok:

***014159**

A '*' a következő alfanumerikus karaktereket jelenti:

00

Termék jelölése és nyilatkozat

Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät

Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger

Mi mint gyártó saját felelősségünkre kijelentjük, hogy a fentiekben jelölt rádiórendszer megfelel az alábbi irányelv(ek)ben és szabvány(ok)ban megfogalmazott követelményeknek:

Alkalmazott irányelv(ek) és szabvány(ok)

2014/53/EU

EN 62479:2010

EN 300 328 V2.2.2

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2

EN 50498:2010

EN 62368-1:2014/A11:2017

Irányelv egyes veszélyes anyagok elektromos és elektronikus berendezésekben való alkalmazásának korlátozásáról 2011/65/EU / (EU) 2015/863

Gyártó és meghatalmazott képviselő

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim



86653 Monheim, 01.02.2021

Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Declarație de conformitate CE pentru număr articol

***014159**

Unde '*' semnifică următoarele caractere alfanumerice:

00

Denumire produs și declarație

**Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät
Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger**

Noi ca producător declarăm pe propria răspundere că sistemul radio mai sus menționat este în conformitate cu cerințele următoarei(elor) directive și norme:

Directivă(e) și normă(e) aplicate

2014/53/EU

EN 62479:2010

EN 300 328 V2.2.2

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2

EN 50498:2010

EN 62368-1:2014/A11:2017

Restricții de utilizare a anumitor substanțe periculoase în echipamente electrice și
electronice 2011/65/UE / (UE) 2015/863

Producător și reprezentant autorizat

**Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim**



86653 Monheim, 01.02.2021

Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Декларация соответствия нормативам ЕС для номера изделия

***014159**

Звездочка '*' заменяет следующие буквы и звуки:

00

Расшифровка обозначения изделий

Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät
Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger

Настоящим производитель подтверждает, что указанное выше устройство соответствует требованиям следующих деклараций и нормативов:

Декларации и нормативы

2014/53/EU	EN 62479:2010
EN 300 328 V2.2.2	
ETSI EN 301 489-1 V2.2.3	
Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2	
EN 50498:2010	
EN 62368-1:2014/A11:2017	

Об ограничении содержания опасных вещей в электрических и электронных приборах 2011/65/EC / (EC) 2015/863

Производитель и уполномоченный представитель

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim



86653 Monheim, 01.02.2021

Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Vyhlásenie EU o zhode pre č. výrobku

***014159**

Pričom „*“ nahrádza nasledujúce alfanumerické znaky:

00

Označenie výrobku a vysvetlenie

Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät
Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger

Výrobca na vlastnú zodpovednosť vyhlasuje, že vyššie uvedené rádiové zariadenie je v súlade s požiadavkami nasledujúcich smerníc a noriem:

Použité smernice a normy

2014/53/EU

EN 62479:2010

EN 300 328 V2.2.2

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2

EN 50498:2010

EN 62368-1:2014/A11:2017

Obmedzenie používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach 2011/65/EU / (EU) 2015/863

Výrobca a splnomocnený zástupca

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim



86653 Monheim, 01.02.2021

Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

AB Uygunluk beyanı

Ürün numarası:

***014159**

Burada '*' karakteri aşağıdaki alfasayısal karakterlerin yerini tutmaktadır:

00

Ürün adı ve beyan

Bluetooth®-Receiver für Kfz, mit 3,5-mm-Stecker und USB-Ladegerät

Bluetooth® Receiver for Cars, with 3.5 mm Plug and USB Charger

Üretici olarak, yukarıda anılan telsiz sisteminin aşağıdaki direktif ve normların gerekliliklerine uyduğunu tek sorumlu olarak beyan ederiz:

Uygulanan Yönetmelik ve normlar

2014/53/EU

EN 62479:2010

EN 300 328 V2.2.2

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3

Draft ETSI EN 301 489-17 V3.2.2

EN 50498:2010

EN 62368-1:2014/A11:2017

Elektrikli ve elektronik cihazlarda belirli tehlikeli maddelerin kullanılmasının kısıtlanması 2011/65/AB / (AB) 2015/863

Üretici ve yetkili temsilcisi

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim



86653 Monheim, 01.02.2021

Klaus Mecklinger

Leitung Qualitätssicherung